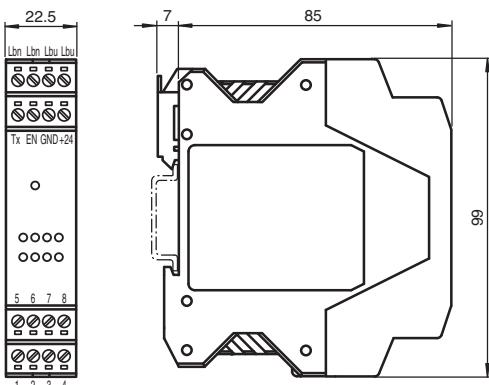
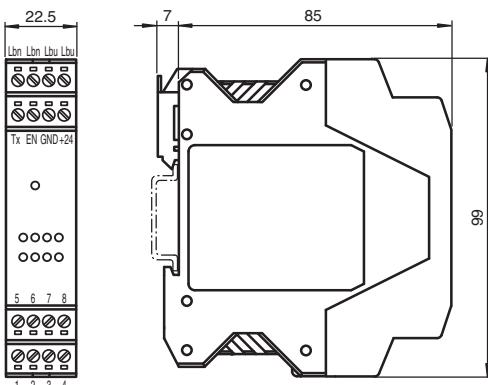


Abmessungen



Dimensions



**WIS Modul primär
WIS module primary**

CE

NDP-KE2-8E2

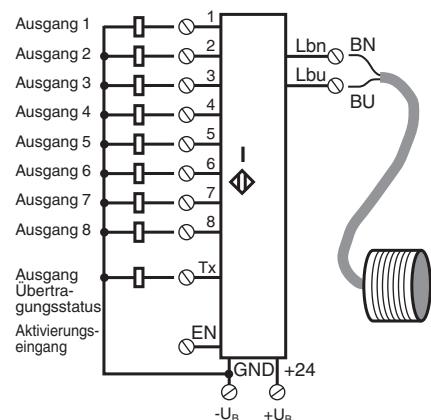


Part No.: 200680
Doc. No.: 45-3429
Date: 11/30/2010

PEPPERL+FUCHS
SENSING YOUR NEEDS

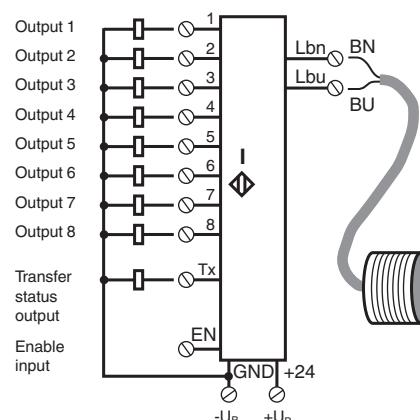
Elektrischer Anschluss/Kurven/Zusätzliche Informationen

Anschluss:



Electrical Connection / Curves / Additional Information

Connection:



Technische Daten

Kenndaten

Betriebsspannung U_B 24 V DC $\pm 10\%$

Anzahl Signalkanäle 8

Übertragungsrichtung der Signale von der Sekundärseite zur Primärseite

Verpolgeschutz verpolgeschützt

Stromaufnahme max. 1000 mA

Anzeigen/Bedienelemente

Schaltzustand 8 x LED, gelb

Übertragungsanzeige Tx LED, grün

Eingang

Anzahl 1

Eingangstyp Aktivierungseingang

Signalpegel: $\geq 15\text{ V}$ = aktiv, $\leq 3\text{ V}$ inaktiv

Eingangstrom $\leq 1\text{ mA}$

Innenwiderstand $\geq 15\text{ k}\Omega$

Ausgang

Ausgangstyp 1 Statusausgang (high bei einwandfreier Übertragung) und 8 Schaltausgänge pnp, Schließer (plusschaltend), überlast- und kurzschlussfest

Laststrom max. 50 mA

Ansprechzeit $\leq 200\text{ ms}$ (statischer Betrieb, die Übertragerköpfe stehen sich gegenüber)

Umgebungsbedingungen

Umgebungstemperatur $0 \dots 50^\circ\text{C}$ ($32 \dots 122^\circ\text{F}$)

Lagertemperatur $-25 \dots 85^\circ\text{C}$ ($-13 \dots 185^\circ\text{F}$)

Mechanische Daten

Schutzaart IP20

Material

Gehäuse PA 66-FR

Montage Hutschienenmontage

Masse 106 g

Normen- und Richtlinienkonformität

Richtlinienkonformität

EMV-Richtlinie 89/336/EWG

EN 61000-6-2:2001, EN 61000-6-4:2001, EN 50295:1999

Technical data

Nominal ratings

Operating voltage U_B 24 V DC $\pm 10\%$

Number of signal channels 8

Signal transfer direction from secondary side to primary side

Reverse polarity protected reverse polarity protected

Current consumption max. 1000 mA

Indicators/operating means

Switching state 8 x LED, yellow

Transfer indicator Tx LED, green

Input

Number 1

Input type Activation input signal level: $\geq 15\text{ V}$ = active, $\leq 3\text{ V}$ inactive

Input current $\leq 1\text{ mA}$

Internal resistor $\geq 15\text{ k}\Omega$

Output

Output type 1 Status output (high with proper transfer) and 8 Switch outputs PNP, NO. (switched high), overload and short-circuit resistant

Load current max. 50 mA

Response time $\leq 200\text{ ms}$ (static operation, the transmission heads stand opposite to each other)

Ambient conditions

Ambient temperature $0 \dots 50^\circ\text{C}$ ($32 \dots 122^\circ\text{F}$)

Storage temperature $-25 \dots 85^\circ\text{C}$ ($-13 \dots 185^\circ\text{F}$)

Mechanical specifications

Protection degree IP20

Material PA 66-FR

Housing PA 66-FR

Installation DIN rail mounting

Mass 106 g

Compliance with standards and directives

Directive conformity

EMC Directive 89/336/EEC EN 61000-6-2:2001, EN 61000-6-4:2001, EN 50295:1999

Funktionsbeschreibung

Ein induktives Übertragungssystem WIS (wireless inductive system) besteht immer aus den 4 Komponenten:

- WIS-Modul, primär
- WIS-Übertrager, primär
- WIS-Übertrager, sekundär
- WIS-Modul, sekundär

Das WIS-Modul, primär ist im stationären Anlagenteil installiert und mit einer nachgeschalteten Steuerung (z. B. SPS) verbunden. An das WIS-Modul, primär ist der WIS-Übertrager, primär angeschlossen. Der WIS-Übertrager, sekundär und das damit verbundene WIS-Modul, sekundär sind auf dem beweglichen Anlagenteil installiert. Das WIS-Modul, sekundär verfügt über Anschlussmöglichkeiten für mehrere Sensoren. Stehen sich die beiden Übertrager innerhalb der Systemreichweite gegenüber, so wird elektrische Leistung von der Primärseite zur Sekundärseite übertragen. Die an das WIS-Modul, sekundär angeschlossenen Sensoren werden nun mit elektrischer Energie versorgt und nehmen ihren Betrieb auf. Die Sensor-Ausgangssignale werden in der Gegenrichtung von der Sekundärseite an die Primärseite übertragen und stehen separat an den Ausgangsklemmen des WIS-Moduls, primär zur Weiterverarbeitung durch die Anlagensteuerung zur Verfügung. Der Status der Sensorsignale wird außerdem über LEDs, welche den Sensorskanälen zugeordnet sind, angezeigt.

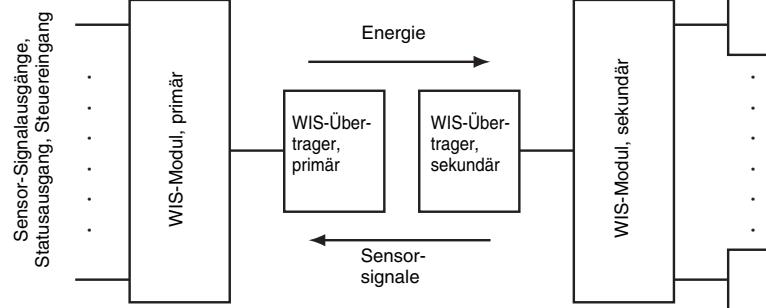
Ein separates Ausgangssignal Tx am WIS-Modul, primär zeigt den Kommunikationszustand an. Ein High-Signal signalisiert

Kommunikation zwischen den WIS-Übertragnern. Dies wird auch durch eine leuchtende LED Tx angezeigt.

Über den Eingang EN kann am WIS-Modul, primär die Leistungsübertragung und Kommunikation im System aktiviert oder deaktiviert werden.

Eingangssignal an EN	Funktion
+ UB (24 V DC)	Übertragung aktiviert
GND oder offen	Übertragung deaktiviert

Funktionschaltbild



Die Summe der Ruhestrome aller an das WIS-Modul, sekundär angeschlossenen Sensoren darf nicht größer sein, als der maximal übertragbare Strom. Dieser errechnet sich aus der durch die Übertrager gegebenen übertragbaren Leistung / 12 V.

Functional description

A WIS (wireless inductive system) inductive transfer system always consists of the following four components:

- WIS primary module
- WIS primary transmitter
- WIS secondary transmitter
- WIS secondary module

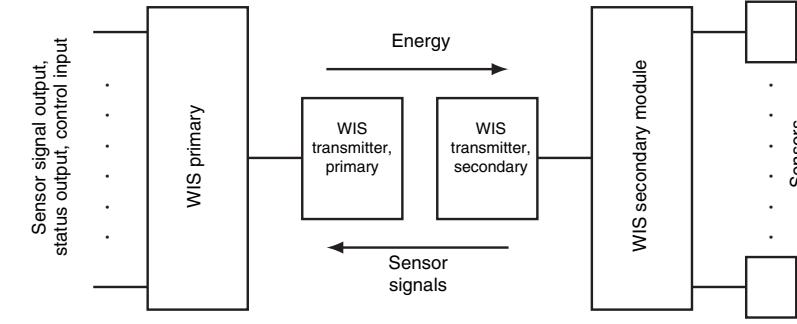
The WIS primary module is installed in the stationary component and is connected to a downstream control (i.e., PLC). The WIS primary transmitter connected to the WIS primary module. The WIS secondary transmitter and the WIS secondary module that is connected to it are installed in the moveable part of the component. The WIS secondary module disposes of connection capabilities for several sensors. If the two transmitters are located in front of each other within the system range, then electric power is transferred from the primary side to the secondary side. The sensors attached to the WIS secondary module are now supplied with electric energy and begin to operate. The sensor output signals are transmitted in the opposite direction from the secondary side to the primary side and are separately available on the WIS primary module output terminals for further processing by the equipment control. The sensor signal status is also displayed by LEDs that correspond to the sensor channels.

A separate output signal Tx on the WIS primary module indicates the communication status. A high signal indicates communication between the WIS transmitters. This is also indicated by a glowing LED Tx.

Power transfer and communication in the system can be activated and deactivated on the WIS primary module with the EN input .

Input signal on EN	Function
+ UB (24 V DC)	Transfer activated
GND or open.	Transfer deactivated

Function schematic



The sum of the currents of all sensors attached to the WIS secondary module must not be greater than the maximum transferable current. This is calculated by dividing the transferable power by the 12 V provided by the transmitters.

Adressen / Addresses / Adresses / Direcciones / Indirizzi

Contact Pepperl+Fuchs GmbH · 68301 Mannheim · Germany · Tel. +49 621 776-4411 · Fax +49 621 776-27-4411 · E-mail: fa-info@de.pepperl-fuchs.com

Worldwide Headquarters: Pepperl+Fuchs GmbH · Mannheim · Germany · E-mail: info@de.pepperl-fuchs.com

USA Headquarters: Pepperl+Fuchs Inc. · Twinsburg · USA · E-mail: fa-info@us.pepperl-fuchs.com

Asia Pacific Headquarters: Pepperl+Fuchs Pte Ltd · Singapore · E-mail: fa-info@sg.pepperl-fuchs.com · Company Registration No. 199003130E

For more contact-adresses refer to the catalogue or internet: <http://www.pepperl-fuchs.com>